

9934143**1W LED****3,7VDC 1200mAh 4,44Wh / 18650 Li-ion battery****(DE) Bestimmungsgemäße Verwendung**

**(EN) Intended use | (FR) Utilisation conforme | (NL) Beoogd gebruik | (PL) Stosowanie zgodnie z przeznaczeniem | (NO) Riktig bruk | (DK) Korrekt brug
 (SE) Avsedd användning | (FI) Määräystenmukainen käyttö | (IT) Impiego appropriato | (ES) Uso prescrito | (CZ) Použití v souladu s určením
 (PT) Utilização correta | (GR) Ενδεδειγμένη χρήση | (SK) Predpokladané použitie | (EE) Eeldatav kasutus | (LV) Paredzamais lietojums
 (LT) Numatomas naudojimas | (RO) Utilizare intenționată | (SI) Predvidena uporaba | (HR) Namjenska upotreba | (HU) Tervezett felhasználás
 (BG) предназначена употреба | (AL) Përdorimi i parashikuar | (MK) Предвидена употреба | (TR) Amaçlı kullanım | (UK) Призначене використання
 (BA,ME,RS) Namjenska upotreba**

(DE) Als Solarleuchte im Außenbereich	(GB) For use outdoors as a solar light
(FR) En tant que lampe solaire, à l'extérieure	(NL) Als solarlamp buitenshuis
(PL) Solarna jako lampa na zewnątrz	(NO) Som solcelle-lampe utendørs
(DK) Som solcelle-lampe udendørs	(SE) Används som fast solarlampa utomhus
(FI) Kiinteä käyttö ulkotilojen aurinkokäyttöisenä valaisimena	(IT) Impiego fisso come lampada solare in ambienti esterni
(ES) Empleo fijo en tanto lámpara solar en el exterior	(CZ) Stacionární použití jako solární osvětlení v exteriéru
(PT) Aplicação fixa como luminária solar em exteriores	(GR) Σταθερή χρήση ως ηλιακό φωτιστικό σε εξωτερικό χώρο
(SK) Na použitie vo vonkajšom prostredí ako solárne svetlo	(BG) За използване на открито като соларна светлина
(EE) Välitingimustes kasutamiseks päikesevalgustina	(LV) Izmantošanai ārpus telpām kā saules gaismu
(LT) Naudoti lauke kaip saulės baterijų šviestuvą	(RO) Pentru utilizare în exterior ca lumină solară
(SI) Za uporabo na prostem kot solarna luč	(HR) Za korištenje na otvorenom kao solarno svjetlo
(HU) Kultéri használatra napelemes lámpaként	(AL) Për përdorim jashtë si dritë diellore
(MK) За надворшна употреба како сончева светлина	(TR) Dış mekanlarda güneş ışığı olarak kullanım
(UK) Для використання на вулиці як сонячне світло	(BA) Za upotrebu na otvorenom kao solarna svjetlost
	(ME)
	(RS)

(DE) Lieferumfang (EN) Package contents (FR) Contenu de la livraison (NL) Bij de levering inbegrepen (PL) Zakres dostaw (NO) Levering (DK) Leveringsomfang (SE) Leveransomfattning (FI) Toimitussisältö (IT) Fornitura (ES) Volumen de suministro (CZ) Rozsah dodávky (PT) Material fornecido (GR) Παραδοτέος εξοπλισμός (SK) Obsah balenia (EE) Pakendi sisu (LV) Pakas saturs (LT) Pakuotės turinys (RO) Conținutul pachetului (SI) Vsebina paketa (HR) Sadržaj paketa (HU) A csomag tartalma (BG) обхват на доставката (AL) Përmbajtja e dorëzimit (MK) Содржина на испорака (TR) Teslimat içeriği (UK) Зміст доставки (BA,ME,RS) Sadržaj isporuke		
(DE) 1 Solarleuchte Montagematerial Montageanleitung	(GB) 1 Solar light Installation hardware Mounting instructions	(FR) 1 Lampe solaire Matériel de montage Instructions de montage
(NL) 1 Solarlamp Monteringsmateriale Montagehandleiding	(PL) 1 Solarna lampa Elementy montażowe Instrukcja montażu	(NO) 1 Solcelle-lampe Monteringsmateriale Brukerveiledning
(DK) 1 Solcelle-lampe Monteringsmateriale Brugervejledning	(SE) 1 Solarlampa Monteringsmaterial Monteringsanvisning	(FI) 1 Aurinkokäyttöinen valaisin Asennus materiaali Asennusohjeet
(IT) 1 Lampada solare Materiale di montaggio Istruzioni di montaggio	(ES) 1 Lámpara solar Material de montaje Instrucciones de montaje	(CZ) 1 Solární osvětlení Materiál pro montáž Návod k montáži
(PT) 1 Luminária solar Material de montagem Instruções de montagem	(GR) 1 Ηλιακό φωτιστικό Υλικό συναρμολόγησης Οδηγίες συναρμολόγησης	(SK) 1 solárne svetlo Inštalčný hardvér Inštalčná príručka
(BG) 1 Соларна светлина материали за монтаж инструкции за монтаж	(EE) 1 päikesevalgusti Paigaldustarvikud Paigaldusjuhend	(LV) 1 Saules gaisma Instalācijas aparātūra Uzstādīšanas instrukcija
(LT) 1 Saulės lemputė Montavimo aparatinė įranga Montavimo instrukcija	(RO) 1 Lampă solară Hardware de instalare Instrucțiuni de montare	(SI) 1 Solarna luč Namestitvena strojna oprema Navodila za montažo
(HR) 1 Solarna svjetlost Instalacijski hardver Upute za montažu	(HU) 1 napelemes lámpa Telepítési hardver Szerelési útmutató	(AL) 1 dritë diellore Materiali i montimit Udhëzuesi i montimit
(MK) 1 сончева светлина Монтажен материјал Упатство за монтажа	(TR) 1 güneş ışığı Montaj malzemesi Montaj kılavuzu	(UK) 1 сонячне світло Монтажний матеріал Інструкція з монтажу
(BA) 1 solarna svjetlost (ME) Montažni materijal (RS) Uputstvo za montažu		

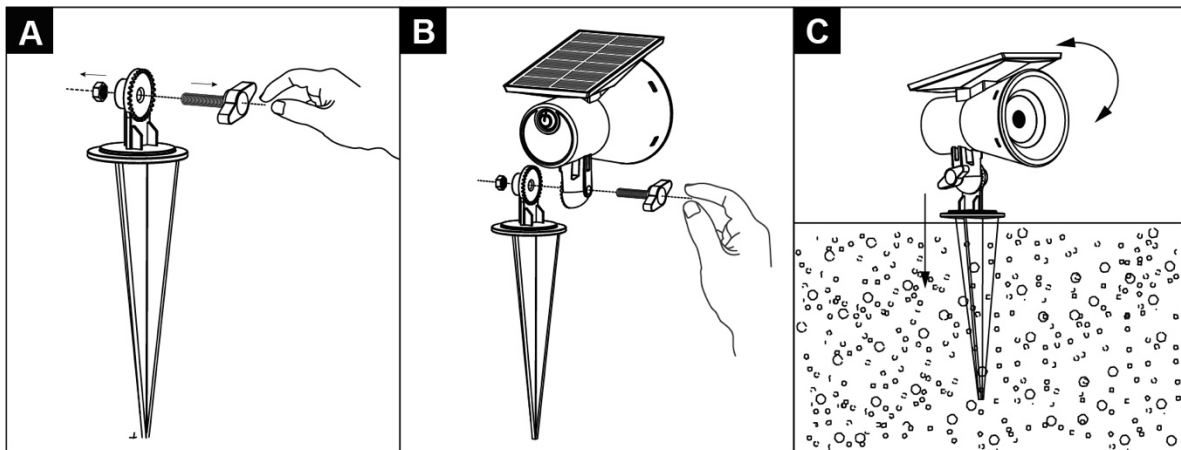
DE

INSTALLATION:

Wählen Sie für die Installation der Leuchte einen Ort, an dem genügend Sonne scheint. Je mehr Sonne, desto länger kann sie leuchten.

Montieren Sie die Leuchte:

- ① Trennen Sie die Mutter, den Erdspieß und den Handschraubenbolzen. **(Abbildung A)**
- ② Stecken Sie die Mutter in das Sechskantloch des Erdspießes und drücken Sie die Mutter mit der Hand, ohne sie loszulassen. Wie in **Abbildung B** dargestellt, müssen die kreisförmigen Sägezähne der beiden Teile einander gegenüberliegen.
- ③ Stecken Sie den Bolzen vorsichtig durch das Loch der Hauptlampe, dann durch das Loch des Erdspießes und schrauben Sie die Sechskantmutter ein, ohne sie zu fest anzuziehen. **(Abbildung B)**
- ④ Stecken Sie den ganzen Erdspieß senkrecht in den Boden, stellen Sie den Winkel der Hauptlampe ein und ziehen Sie die Schraube fest. **(Abbildung C)**



BETRIEBSANLEITUNG:

Die Solar-Landschaftsleuchte kann automatisch die Umgebungshelligkeit erkennen, sie leuchtet nicht am Tag, und sie leuchtet automatisch bei Dunkelheit oder in der Nacht. ☾

Der Standardmodus des Produkts ist AUS. Drücken Sie die Rücktaste, um die Modi bei der Verwendung des Produkts einzustellen.

■ Für Mono-Farbtemperatur-Modell (LED-Farbe: 3000K)

Es hat 2 Modi, Sie können den gewünschten Modus durch Drücken der Rücktaste einstellen.

1. Niedriger Lichtmodus:

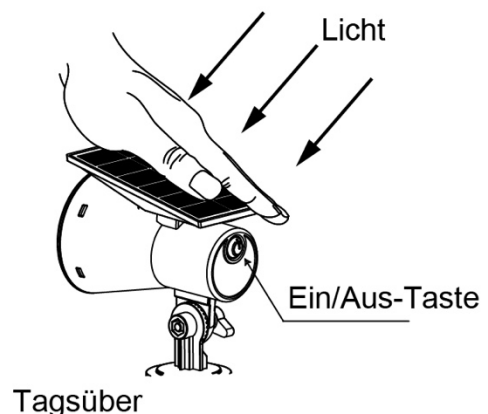
Drücken Sie die Taste einmal.

2. Modus "Hohes Licht":

Auf der Grundlage von LOW Light Mode, drücken Sie die Taste erneut.

☀ Daytime

Wenn Sie tagsüber oder in einer hellen Umgebung testen möchten, ob es funktioniert, decken Sie einfach das Solarpanel mit Ihrer Hand (oder Ihrem Körper, einem Buch usw.) ab und schalten Sie den Schalter ein.



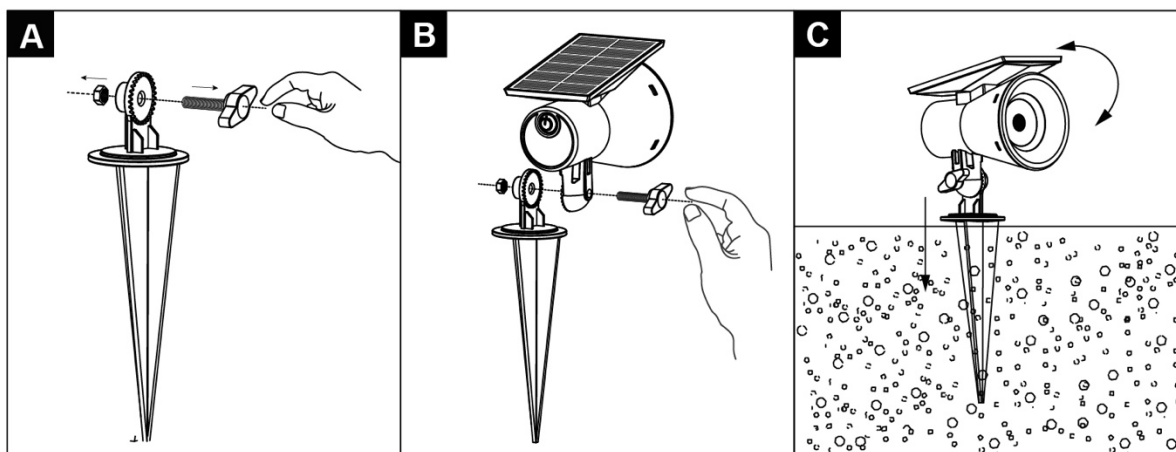
GB

INSTALLATION:

Choose a place that can get enough sunshine to install the light, the more it gets sunshine, the longer it can illuminate.

Assemble the light fixture:

- ① Separate the nut, the ground spike and hand screw bolt. **(Figure A)**
- ② Put the nut into the hexagonal hole of the ground spike and press the nut by hand without letting go. As in **Figure B**, let the circular sawtooth of the two parts face each other.
- ③ Gently put the bolt through the hole of main lamp, then through the hole of ground spike and screw in the hexagonal nut, no need to tighten it too much. **(Figure B)**
- ④ Insert the whole spike into the ground vertically, and adjust the angle of the main lamp, tighten the bolt. **(Figure C)**



OPERATION GUIDE:

The solar landscape light can automatically detect surrounding brightness, it will not light up in the day, and it will automatically light up in darkness or at night. 🌙

The default mode of the product is **OFF**. Press the back button to adjust modes when using the product.

■ For Mono-Color Temperature Model

(LED Color: 3000K)

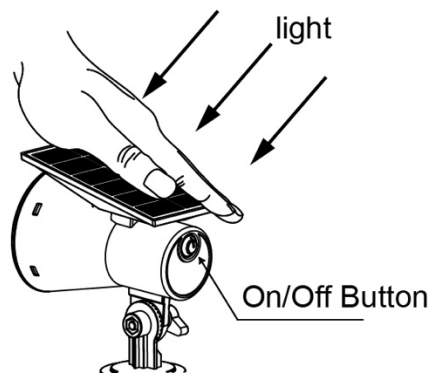
It has 2 modes, You can adjust to a desired mode by pressing the back button.

1. LOW Light Mode:

Press the button for once.

2. HIGH Light Mode:

On the basis of LOW Light Mode, press the button again.



Daytime

☀ Daytime

During the daytime or in a bright environment, if you want to test if it works, just cover the solar panel with your hand (or your body, a book, etc.) and turn on the switch.

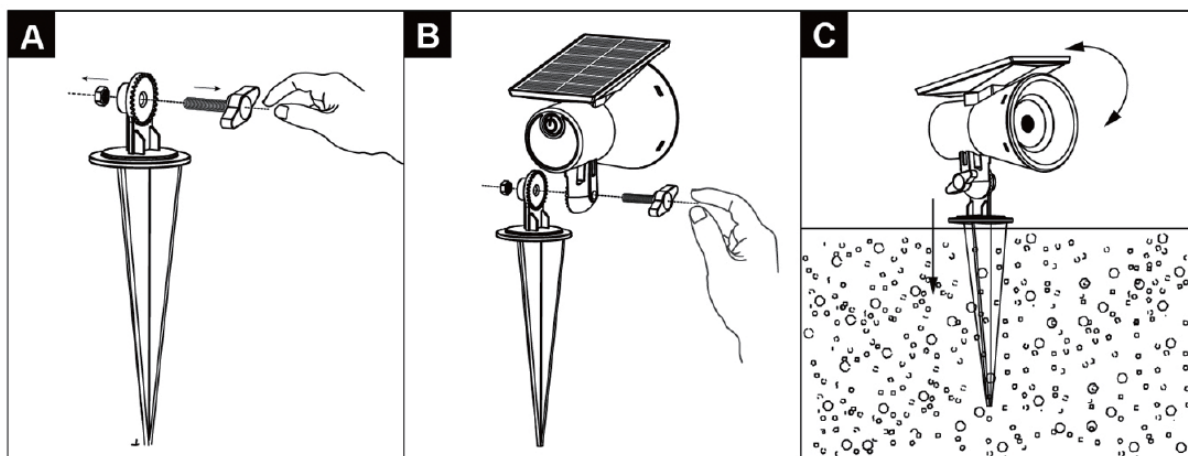
FR

INSTALLATION :

Choisissez un endroit qui peut recevoir suffisamment de soleil pour installer le luminaire, plus il reçoit de soleil, plus il peut éclairer longtemps.

Assemblez le luminaire :

- ① Séparez l'écrou, le piquet de terre et le boulon de la vis à main. **(Figure A)**
- ② Placez l'écrou dans le trou hexagonal du piquet de terre et appuyez sur l'écrou à la main sans le lâcher. Comme sur la **figure B**, laissez les dents de scie circulaires des deux parties se faire face.
- ③ Passez doucement le boulon dans le trou de la lampe principale, puis dans le trou du piquet de terre et vissez l'écrou hexagonal, sans trop serrer. **(Figure B)**
- ④ Insérez l'ensemble du piquet dans le sol verticalement, et ajustez l'angle de la lampe principale, serrez le boulon. **(Figure C)**



GUIDE D'UTILISATION :

L'éclairage solaire de paysage peut détecter automatiquement la luminosité environnante, il ne s'allumera pas en journée, et il s'allumera automatiquement dans l'obscurité ou la nuit. ☾

Le mode par défaut du produit est OFF. Appuyez sur le bouton retour pour régler les modes lors de l'utilisation du produit.

■ Pour le modèle à température mono-couleur (couleur des LED : 3000K)

Il dispose de 2 modes, vous pouvez régler le mode souhaité en appuyant sur le bouton arrière.

1. Mode de lumière faible :

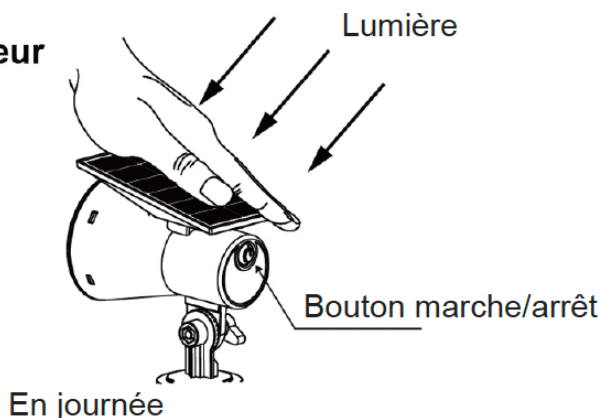
Appuyez une fois sur le bouton.

2. Mode d'éclairage élevé :

Sur la base du mode d'éclairage faible, appuyez à nouveau sur le bouton.

☀ Daytime

Pendant la journée ou dans un environnement lumineux, si vous voulez tester son fonctionnement, couvrez simplement le panneau solaire avec votre main (ou votre corps, un livre, etc.) et allumez l'interrupteur.



(DE) Verwendete Symbole

(EN) Safety Precautions | (FR) Symboles utilisés | (NL) Gebruikte symbolen | (PL) Stosowane symbole | (NO) Brukte symboler | (DK) Brugte symboler
(SE) Använda symboler | (FI) Käytetyt symbolit | (IT) Simboli usati | (ES) Símbolos empleados | (CZ) Použité symboly | (PT) Símbolos utilizados
(GR) Χρησιμοποιούμενα σύμβολα | (SK) Bezpečnostné opatrenia | (EE) Ohutusabinõud | (LV) Drošības pasākumi
(LT) Saugos priemonės | (RO) Măsuri de precauție | (SI) Varnostni ukrepi | (HR) Mjere opreza | (HU) Használt szimbólumok | (BG) Мерки за безопасност
(AL) Simbolet e përdorura | (MK) Користени симболи | (TR) Kullanılan semboller | (UK) Використовувані символи | (BA,ME,RS) Korišteni simboli

IP 54



(DE)	Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht ersetzbar; wenn die Lichtquelle ihr Lebensdauerende erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen.	(GB)	The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life, the whole luminaire needs to be replaced.
(FR)	La source lumineuse de cette lampe n'est pas remplaçable. Lorsque celle-ci ne fonctionnera plus, il faudra alors procéder à un échange complet du luminaire.	(NL)	De lichtbron van deze lamp is niet vervangbaar; wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, moet het complete armatuur vervangen worden.
(PL)	Źródło światła w tej lampie jest niewymienne, gdy osiągnie koniec żywotności, należy wymienić całą oprawę.	(NO)	Lyskilden i denne lampen er ikke mulig å bytte ut, når lyskildens livet tar slutt, må hele lampen skiftes ut.
(DK)	Lyskilden til denne lampe kan ikke udskiftes; når lyskilden har nået enden på sin levetid, vil hele lampen skulle udskiftes.	(SE)	Ljuskällan i denna lampa är inbyggd och är inte utbytbar. När ljuskällan når sitt slutt, får man byta ut hela armaturen.
(FI)	Tämän valaisimen valonlähde ei voi vaihtaa. Kun valonlähde on tullut elinkaarensa päähän, on koko valaisin vaihdettava.	(IT)	La sorgente luminosa di questa lampada non è sostituibile; quando la sorgente luminosa ha raggiunto la fine della sua vita utile, occorre sostituire l'intera lampada.
(ES)	La fuente de luz de esta lámpara no es reemplazable. Cuando la fuente de luz haya llegado al final de su vida útil, tiene que reemplazarse toda la lámpara.	(CZ)	Světelný zdroj nelze vyměnit, pokud světelný zdroj dosáhl konce své životnosti, je nutné vyměnit celé světlo.
(PT)	A fonte de luz deste candeeiro não permite a substituição; quando a fonte de luz tiver atingido o fim de vida útil é necessário substituir o candeeiro completo.	(GR)	Η πηγή φωτισμού αυτού του φωτιστικού δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Όταν η πηγή φωτισμού φτάσει το τέλος της διάρκειας ζωής της, πρέπει να αντικαταστήσετε ολόκληρο το φωτιστικό.
(EE)	Selle valgusti valgusallikas ei ole asendatav; kui valgusallikas jõuab oma kasutusea lõppu, tuleb kogu valgusti välja vahetada.	(LV)	Šī gaismekļa gaismas avots nav nomaiņams; beidzoties gaismas avota kalpošanas laikam, jānomaina viss gaismeklis.
(LT)	Šio šviestuvo šviesos šaltinis nekeičiamas; pasibaigus šviesos šaltinio eksploataavimo laikui, reikia pakeisti visą šviestuvą.	(RO)	Sursa de lumină a acestui corp de iluminat nu poate fi înlocuită; atunci când sursa de lumină ajunge la sfârșitul duratei sale de viață, întregul corp de iluminat trebuie să fie înlocuit.
(SI)	Svetlobnega vira te svetilke ni mogoče zamenjati; ko se življenjska doba svetlobnega vira izteče, je treba zamenjati celotno svetilko.	(HR)	Izvor svjetla ove svjetiljke nije zamjenjiv; kada izvor svjetla dođe do kraja životnog vijeka, potrebno je zamijeniti cijelo rasvjetno tijelo.
(HU)	Ennek a lámpatestnek a fényforrás nem cserélhető; amikor a fényforrás eléri élettartama végét, az egész lámpatestet ki kell cserélni.	(BG)	Светлинният източник на това осветително тяло не може да се заменя; когато светлинният източник достигне края на живота си, трябва да се смени цялото осветително тяло.
(SK)	Svetelný zdroj tohto svietidla nie je vymeniteľný; po skončení životnosti svetelného zdroja je potrebné vymeniť celé svietidlo.	(AL)	Burimi i dritës së këtj ndriçuesi nuk është i zëvendësueshëm; Kur burimi i dritës arrin fundin e jetës, i gjithë ndriçuesi duhet të zëvendësohet.
(MK)	Изворот на светлината на оваа светилка не може да се замени; кога изворот на светлина ќе ја заврши својата животна век, целата светилка треба да се замени.	(TR)	Bu armatürün ışık kaynağı değiştirilemez; ışık kaynağı ömrünü tamamladığında tüm armatür değiştirilmelidir.
(UK)	Джерело світла цього світильника не підлягає заміні; коли джерело світла досягне кінця свого життя, всю світильник слід замінити.	(BA)	Izvor svjetlosti ove svjetiljke nije zamjenjiv; kada izvor svjetlosti dostigne kraj svog vijeka trajanja, cijela svjetiljka treba biti zamijenjena.
		(ME)	
		(RS)	